



# СОКОВЫЖИМАЛКА

Инструкция по эксплуатации

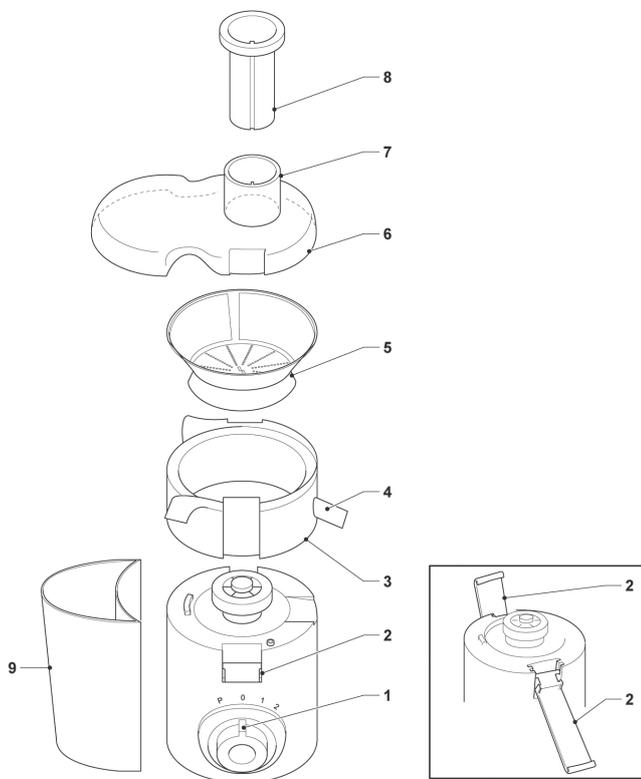
## DJ-400



Ми дякуємо Вам за Ваш вибір!

## ОПИС

Соковижималка призначена для отримання соку з фруктів та овочів. Прилад призначений для 1 або 2 осіб. Соковижималка призначена для використання тільки в приміщенні і тільки для домашнього використання.



мал. А

1. Регулятор управління швидкістю
2. Ручний замок
3. Контейнер для соку
4. Отвір для виходу соку
5. Фільтр для соку
6. Кришка
7. Приймний отвір
8. Штовхач
9. Контейнер для м'якоті

## ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ

### Підготовка

- Очистіть соковижималку. Дивіться розділ «Очищення та обслуговування».
- Очистіть аксесуари. Дивіться розділ «Очищення та обслуговування».

## МОНТАЖ

Перед початком монтажу, слід приділити увагу наступному:

- Перед складанням та розбиранням, вимкніть пристрій, витягніть шнур живлення з розетки і почекайте поки пристрій охолоне.

- Встановіть пристрій на стійку та рівну поверхню.
- Посуньте вниз ручний замок (2)
- Встановіть отвори для виходу соку (4) в контейнер для соку (3) на пристрої.
- Поставте фільтр для соку (5) в контейнер для соку (3).
- Поставте кришку (6) на пристрій.
- Посуньте вгору ручний замок (2) до клацання.
- Встановіть контейнер для м'якоті (9) під отвір для м'якоті в нижній частині кришки (6).

## ВИКОРИСТАННЯ

### Ввімкнення / Вимкнення соковижималки

Приділіть увагу наступному:

- Не залишайте ввімкнений пристрій більше однієї хвилини. Через хвилину вимкніть пристрій і дайте йому охолонути близько двох хвилин. Потім пристрій можна включити знову. Давайте пристрою охолонути повністю після кожних трьох циклів «ввімкнений одну хвилину / вимкнений дві хвилини».
- Якщо прилад раптом перестав працювати, можливо спрацювала система термозахисту. Вимкніть пристрій і дайте йому охолонути протягом 20-30 хвилин, перед тим як включити знову.
- Увімкніть пристрій на низькій швидкості, виставте швидкість «1» за допомогою регулятора (1). Застосовуйте відповідні налаштування для обробки м'яких фруктів та овочів (кавун, виноград, малина, помідори й огірки).
- Увімкніть пристрій на високій швидкості, виставте швидкість «2» за допомогою регулятора (1). Застосовуйте відповідні налаштування для обробки твердих фруктів та овочів (яблука, груші, морква, кольорова капуста та брокколі).
- Увімкніть прилад у пульсуючому режимі, встановіть позицію «P» за допомогою регулятора (1).
- Вимкніть прилад, встановивши позицію «O» за допомогою регулятора (1).

## ПОРАДИ З ВИКОРИСТАННЯ

Приділіть увагу наступному:

- Не вставляйте пальці в прийомний отвір при подачі фруктів і овочів. Використовуйте для цього штовхач (8). Не натискайте сильно на штовхач (8).
- Якщо прилад починає сильно вібрувати, вимкніть пристрій і очистіть фільтр для соку.
- Приступайте до обробки фруктів і овочів, тільки після того як, контейнер для м'якоті встановлений під отвір для виходу м'якоті. Регулярно звільняйте контейнер для м'якоті (9),

в залежності від кількості фруктів та овочів, що піддаються обробці.

- Приступайте до обробки фруктів і овочів, тільки після того як, контейнер для соку (3) встановлений під отвір для виходу соку (4). Регулярно звільняйте контейнер для соку (3), в залежності від кількості фруктів та овочів, що піддаються обробці.
- Монтаж приладу повинен здійснюватися згідно з розділом «Монтаж».
- Встановіть контейнер для соку (3) під отвір для виходу соку (4).
- Вставте вилку шнура живлення в розетку.
- Увімкніть прилад.
- Наріжте фрукти або овочі шматочками, щоб вони проходили в прийомний отвір (7). Використовуючи штовхач (8) покладіть нарізані шматочки фруктів або овочів в прийомний отвір (7). Не натискайте занадто сильно на штовхач (8).
- Якщо потрібно очистіть фільтр для соку (5) та контейнер для м'якоти (9).
- Після використання вимкніть пристрій, витягнувши вилку шнура живлення з розетки. Дайте пристрою охолонути.

## ВИГОТОВЛЕННЯ СОКУ

- Переважно використання свіжих фруктів та овочів.
- Не використовуйте фрукти або овочі з твердим насінням, кісточками або товстою шкірою. Перед їх обробкою необхідно видалити тверде насіння, кісточки або товсту шкірку.
- При обробці твердих фруктів і овочів (наприклад: морква), використовуйте тільки дуже маленькі шматочки і не натискайте занадто сильно на штовхач (8) щоб уникнути заклинювання приладу.
- Не підлягають обробці на цьому приладі, тверді, волокнисті та ті що містять крохмаль фрукти (наприклад: банани, манго, папайя, авокадо, фініки та інжир). Для обробки цих фруктів використовуйте комбайн або змішувач (блендер).
- Не підлягають обробці на цьому приладі, тверді, волокнисті та ті що містять крохмаль овочі (наприклад: картопля або цукрова тростина).
- Рекоменуємо пити свіжовичавлений сік, безпосередньо після його приготування, оскільки сік швидко втрачає свій смак та поживні речовини. Додайте маленький шматочок лимону або лайму, це сповільнить процес.
- Використовуйте наступну таблицю поживної цінності для фруктів і овочів:

яблуко	Вітамін С	200г = 150кДж (72Кал)
груша	Клітчатка	150г = 250кДж (60Кал)
персик	Вітамін В3, С & К; Клітчатка	150г = 205кДж (49Кал)
нектарин	Вітамін В3, С & К; Клітчатка	180г = 335кДж (85Кал)
абрикос	Вітамін К; Клітчатка	30г = 85кДж (20Кал)
диня	Вітамін А & С; Клітчатка; Фолієва кислота	200г = 210кДж (50Кал)
ківі	Вітамін С & К	100г = 100кДж (40Кал)
ананас	Вітамін С	150г = 245кДж (59Кал)
виноград	Вітамін В6, С & К	125г = 355кДж (85Кал)
малина	Вітамін С, Fe, К & Mg	125г = 130кДж (31Кал)
чорниця	Вітамін С	125г = 295кДж (70Кал)
томат	Вітамін А, С & Е; Клітчатка; Фолієва кислота	1100г = 90кДж (22Кал)
огірок	Вітамін С	280г = 120кДж (29Кал)
морква	Вітамін А, В6 & С; Клітчатка	120г = 125кДж (30Кал)
селера	Вітамін С & К	80г = 55кДж (7Кал)
капуста	Вітамін В6, С & К; Клітчатка; Фолієва кислота	100г = 110кДж (26Кал)
буряк	Вітамін С & К; Клітчатка; Фолієва кислота	160г = 190кДж (45Кал)
фенхель	Вітамін А, В6 & С; Клітчатка	300г = 145кДж (35Кал)
брюссельська капуста	Вітамін В, В6, С & Е; Клітчатка; Фолієва кислота	100г = 110кДж (26Кал)

## ОЧИСТКА И ОБСЛУГОВУВАННЯ

Чищення приладу рекомендується проводити після кожного використання.

Перед початком очищення, слід приділити увагу наступному:

- Відключіть прилад від електромережі, вийнявши вилку з розетки, і почекайте поки прилад охолоне.
- Не занурюйте прилад у воду або будь-які інші рідини.
- Не використовуйте агресивні і абразивні миючі засоби для чищення приладу.
- Не використовуйте гострі предмети для чищення.
- Не мийте соковижималку в посудомийній машині, а також її аксесуари.
- Не стерилізуйте аксесуари у воді вище 80°C або в мікрохвильовій печі. Це може призвести до деформації корпусу та серйозних пошкоджень. Всі матеріали приладу, які контактують з їжею, повинні бути очищені згідно гігієнічним

сертифікатам.

- Регулярно перевіряйте прилад, на наявність пошкоджень.
- Очищайте зовнішню частину приладу за допомогою м'якої і вологою тканиною. Потім протріть зовнішню поверхню сухою тканиною.

## ЧИСТКА АКСЕСУАРІВ

- Розберіть прилад.
- Вимийте аксесуари в мильній воді, потім промийте їх під проточною водою. Повністю висушіть аксесуари.
- Зберіть прилад, згідно з розділом «Монтаж».
- Складіть прилад та його аксесуари в оригінальну упаковку.
- Зберігайте прилад і його аксесуари в сухому та прохолодному місці, далеко від дітей.

## ІНСТРУКЦІЯ З БЕЗПЕКИ

### Загальна безпека

- Уважно прочитайте інструкцію перед використанням приладу.
- Збережіть цю інструкцію на випадок потреби в ній в майбутньому.
- Використовуйте прилад за його прямим призначенням. Не використовуйте прилад для інших цілей, описаних нижче в цій інструкції.
- Доглядайте за дітьми, щоб вони не гралися з приладом.
- Пристрій не призначений для використання людьми (включаючи дітей) з обмеженими фізичними та розумовими здібностями, або без необхідного досвіду та знань, за винятком використання приладу під наглядом людини, що відповідає за безпеку.
- Не використовуйте прилад при наявності яких-небудь пошкоджень або дефектів. Його необхідно замінити у виробника або уповноваженого представника.
- Не використовуйте прилад біля душу, ванної, басейнів або інших водних місць.
- Не занурюйте прилад у воду або будь-які інші рідини. Якщо це сталося, не діставайте прилад руками. негайно витягніть вилку з розетки. Та більше не використовуйте цей прилад.
- Прилад призначений для домашнього використання, використання персоналом кухні в магазинах, офісах, фермах, клієнтами готелів та мотелів і т.п.

## ЕЛЕКТРОБЕЗПЕКА

- Перед використанням завжди перевіряйте на відповідність вольтаж на паспортній пластині наклеєній на приладі.
- Прилад не призначений для управління з пульту дистанційного керування.
- Підключіть прилад до заземленого роз'єму. Якщо необхідно то за допомогою кабелю відповідного діаметру (принаймні 3x1мм<sup>2</sup>)
- Для додаткового захисту, встановіть захисний пристрій від удару електричним струмом (RCD) з номінальним залишковим робочим струмом, який не перевищує 30мА.
- Упевніться, щоб вода не потрапляла в роз'єми основного кабелю та подовжувачу.
- Кабель живлення і подовжувач, повинні лежати вільно.
- Кабель живлення не повинен звисати, щоб запобігти можливості зачіпки за нього.
- Зберігайте кабель подалі від гарячих і жирних поверхонь, гострих країв.
- Не використовуйте прилад при наявності яких-небудь пошкоджень кабелю живлення або дефектів. Його необхідно замінити у виробника або уповноваженого представника.
- Не тягніть за кабель при вимкненні його з мережі.
- Відключайте кабель живлення з мережі перед кожним збиранням / розбиранням або очищенням / обслуговуванням.

## ІНСТРУКЦІЯ З БЕЗПЕКИ ДЛЯ СОКОВИЖИМАЛКИ

- Не використовуйте прилад на вулиці.
- Не використовуйте прилад у вологому середовищі.
- Встановлюйте пристрій на стійку та рівну поверхню.
- Встановлюйте прилад на жароміцні та бризгозахистні поверхні.
- Не встановлюйте прилад на варильні поверхні.
- Упевніться, що прилад не контактує з легко займистими матеріалами.
- Зберігайте пристрій подалі від гарячих джерел. Не ставте прилад на гарячі поверхні або на відкрите полум'я.
- Руки повинні бути сухими, при роботі з приладом.
- Остерігайтеся гострих частин. Не торкайтеся до рухомих частин приладу.
- Зберігайте пристрій у сухому місці, переконавшись, що діти не мають доступу до нього.

## ІНСТРУКЦІЯ ПО ПРОВОДАХ

- Провід в основному проводі забарвлений у відповідності з наступним кодом: BROWN - LIVE (коричневий - фаза); BLUE - NEUTRAL (синій - нуль)
- Якщо забарвлення проводів на вашому приладі не відповідає кольоровому маркуванню на вилці, робіть наступне: провід, який забарвлений синім, потрібно під'єднати до терміналу з міткою N (neutral) або до дроту чорного кольору. Провід, який пофарбований коричневим кольором, потрібно під'єднати до терміналу з міткою L (live) або до дроту червоного кольору.
- Якщо використовується вилка 13Amp (BS1363), до неї повинні бути встановлені запобіжники 13Amp (BS1362). Якщо використовуються інші вилки, повинні бути встановлені запобіжники 13Amp або до вилки або до адаптера або на розподільному щиті.
- Прилад має подвійну ізоляцію і немає необхідності в його заземленні.

### УВАГА

Ні в якому разі не підключайте провід «Фаза» та «Нуль» до терміналу заземлення.

### ВІДМОВА ВІД ПРАВ

Можливе внесення змін; характеристики можуть бути змінені без попереднього повідомлення.

ДСТУ ІЕС 60335-2-14:2006,  
ДСТУ CISPR 14-1:2004,  
ДСТУ CISPR 14-2:2007,  
ДСТУ ІЕС 61000-3-2:2004,  
ДСТУ EN 61000-3-3:2004

**Строк служби (придатності) товару – 3 роки.**

**Позакінченністрокуслужбивиробувамнеобхідно звернутися до авторизованого сервісного центру для проведення профілактичного обслуговування виробу і визначення його придатності до подальшої експлуатації. Роботи з профілактичного обслуговування виробу і його діагностики виконуються авторизованими сервісними центрами на платній основі.**

**Виробник не рекомендує продовжувати експлуатацію виробу по закінченні строку служби без проведення його профілактичного обслуговування в авторизованому сервісному центрі, так як в цьому випадку виріб може становити небезпеку для життя, здоров'я або майна споживача.**

Уповноважений представник виробника в Україні:  
Товариство з обмеженою відповідальністю «НАШ СЕРВІС», 04060, м. Київ, вулиця Щусева, будинок 44, телефон 0444670859.



# СОКОВЫЖИМАЛКА

Инструкция по эксплуатации

**DJ-400**



Благодарим Вас за Ваш выбор!

## ОПИСАНИЕ

Соковыжималка предназначена для получения сока из фруктов и овощей. Прибор предназначен для 1 или 2 человек. Соковыжималка предназначена для использования только в помещении и только для домашнего использования.

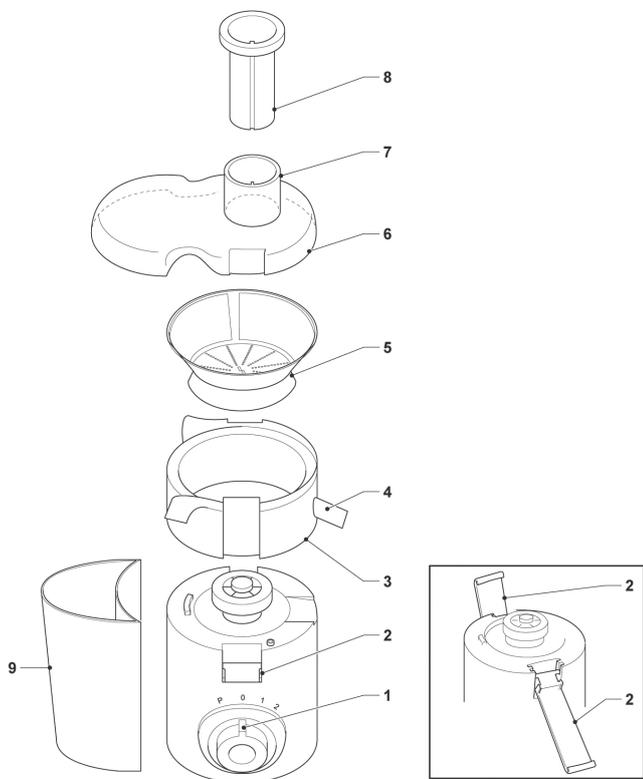


рис. А

1. Регулятор управления скоростью
2. Ручной замок
3. Контейнер для сока
4. Отверстия для выхода сока
5. Фильтр для сока
6. Крышка
7. Приемное отверстие
8. Толкатель
9. Контейнер для мякоти

## ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

### Подготовка

- Очистите соковыжималку. Смотрите раздел «Очистка и обслуживание».
- Очистите аксессуары.. Смотрите раздел «Очистка и обслуживание».

## МОНТАЖ

- Перед началом сборки, следует уделить внимание следующему:
- Перед сборкой и разборкой, выключите устройство, вытяните шнур питания из розетки и подождите пока устройство остынет.

- Установите устройство на устойчивую и ровную поверхность.
- Сдвиньте вниз ручной замок (2)
- Установите отверстия для выхода сока (4) в контейнер для сока (3) на устройстве.
- Поставьте фильтр для сока (5) в контейнер для сока (3).
- Поставьте крышку (6) на устройство.
- Сдвиньте вверх ручной замок (2) до щелчка.
- Установите контейнер для мякоти (9) под отверстие для мякоти в нижней части крышки (6).

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

### Включение / Выключение соковыжималки

Уделите внимание следующему:

- Не оставляйте включенное устройство больше одной минуты. Через минуту выключите устройство и дайте ему остыть около двух минут. Затем устройство можно включить снова. Давайте устройству остывать полностью после каждого трех циклов «включен одну минуту/ выключен две минуты».
- Если прибор вдруг перестал работать, возможно сработала система термозащиты. Выключите устройство и дайте ему остыть в течении 20-30 минут, перед тем как включить снова.
- Включите устройство на низкой скорости, выставьте скорость «1» при помощи регулятора (1). Применяйте соответствующие настройки для обработки мягких фруктов и овощей (арбуз, виноград, малина, помидоры и огурцы).
- Включите устройство на высокой скорости, выставьте скорость «2» при помощи регулятора (1). Применяйте соответствующие настройки для обработки твердых фруктов и овощей (яблоки, груши, морковь, цветная капуста и брокколи).
- Включите прибор в пульсирующем режиме, установите позицию «Р» при помощи регулятора (1).
- Выключите прибор, установив позицию «О» при помощи регулятора (1).

## СОВЕТЫ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Уделите внимание следующему:

- Не вставляйте пальцы в приемное отверстие при подаче фруктов и овощей. Используйте для этого толкатель (8). Не надавливайте сильно на толкатель (8).
- Если прибор начинает сильно вибрировать, выключите устройство и очистите фильтр для сока.
- Приступайте к обработке фруктов и овощей,

только после того как, контейнер для мякоти установлен под отверстие для выхода мякоти. Регулярно освобождайте контейнер для мякоти (9), в зависимости от количества перерабатываемых фруктов и овощей.

- Приступайте к обработке фруктов и овощей, только после того как, контейнер для сока (3) установлен под отверстие для выхода сока (4). Регулярно освобождайте контейнер для сока (3), в зависимости от количества перерабатываемых фруктов и овощей.
- Сборка прибора должна осуществляться согласно разделу «Монтаж».
- Установите контейнер для сока (3) под отверстие для выхода сока (4).
- Вставьте вилку шнура питания в розетку.
- Включите прибор.
- Нарезьте фрукты или овощи кусочками, чтобы они проходили в приемное отверстие (7). Используя толкатель (8) положите нарезанные кусочки фруктов или овощей в приемное отверстие (7). Не нажимайте слишком сильно на толкатель (8).
- Если нужно очистите фильтр для сока (5) и контейнер для мякоти (9).
- После использования выключите устройство, вытянув вилку шнура питания из розетки. Дате устройству остыть.

## ПРОИЗВОДСТВО СОКА

- Предпочтительно использование свежих фруктов и овощей.
- Не используйте фрукты или овощи с твердыми семечками, косточками или толстой кожей. Перед их обработкой необходимо удалить твердые семечки, косточки или толстую кожуру.
- При обработке твердых фруктов и овощей (например: морковь), используйте только очень маленькие кусочки и не нажимайте слишком сильно на толкатель (8) во избежание заклинивания прибора.
- Не подлежат обработке на этом приборе, твердые, волокнистые и содержащих крахмал фрукты (например: бананы, манго, папайя, авокадо, финики и инжир). Для обработки этих фруктов используйте комбайн или смеситель (блендер).
- Не подлежат обработке на этом приборе, твердые, волокнистые и содержащие крахмал овощи (например: картофель или сахарный тростник).
- Рекомендуем пить свежевыжатый сок, непосредственно после его приготовления, поскольку сок быстро теряет свой вкус и питательные вещества. Добавьте маленький

кусочек лимона или лайма, это замедлит процесс.

- Используйте следующую таблицу питательной ценности для фруктов и овощей:

яблоко	Витамин С	200г = 150кДж (72Кал)
груша	Клетчатка	150г = 250кДж (60Кал)
персик	Витамин В3, С & К; Клетчатка	150г = 205кДж (49Кал)
нектарин	Витамин В3, С & К; Клетчатка	180г = 335кДж (85Кал)
абрикос	Витамин К; Клетчатка	30г = 85кДж (20Кал)
дыня	Витамин А & С; Клетчатка; Фолиевая кислота	200г = 210кДж (50Кал)
киви	Витамин С & К	100г = 100кДж (40Кал)
ананас	Витамин С	150г = 245кДж (59Кал)
виноград	Витамин В6, С & К	125г = 355кДж (85Кал)
малина	Витамин С, Fe, К & Mg	125г = 130кДж (31Кал)
черника	Витамин С	125г = 295кДж (70Кал)
помидор	Витамин А, С & Е; Клетчатка; Фолиевая кислота	1100г = 90кДж (22Кал)
огурец	Витамин С	280г = 120кДж (29Кал)
морковь	Витамин А, В6 & С; Клетчатка	120г = 125кДж (30Кал)
сельдерей	Витамин С & К	80г = 55кДж (7Кал)
капуста	Витамин В6, С & К; Клетчатка; Фолиевая кислота	100г = 110кДж (26Кал)
свекла	Витамин С & К; Клетчатка; Фолиевая кислота	160г = 190кДж (45Кал)
фенхель	Витамин А, В6 & С; Клетчатка	300г = 145кДж (35Кал)
брюссельская капуста	Витамин В, В6, С & Е; Клетчатка; Фолиевая кислота	100г = 110кДж (26Кал)

## ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Чистку прибора рекомендуется производить после каждого использования.

Перед началом очистки, следует уделить внимание следующему:

- Отключите прибор от электросети, вынув вилку из розетки, и подождите пока прибор остынет.
- Не погружайте прибор в воду или любые другие жидкости.
- Не используйте агрессивные и абразивные очищающие средства для чистки прибора.
- Не используйте острые предметы для чистки.
- Не мойте соковыжималку в посудомойной машине, а также ее аксессуары.

- Не стерилизуйте аксессуары в воде выше 80°C или в микроволновой печи. Это может привести к деформации корпуса и серьезным повреждениям. Все материалы прибора, которые контактируют с пищей, должны быть очищены согласно гигиеническим сертификатам.
- Регулярно проверяйте прибор, на наличие повреждений.
- Очищайте внешнюю часть прибора при помощи мягкой и влажной тканью. Затем протрите внешнюю поверхность сухой тканью.

## ЧИСТКА АКСЕССУАРОВ

- Разберите прибор.
- Вымойте аксессуары в мыльной воде, затем промойте их под проточной водой. Полностью высушите аксессуары.
- Соберите прибор, согласно разделу «Монтаж».
- Сложите прибор и его аксессуары в оригинальную упаковку.
- Храните прибор и его аксессуары в сухом и прохладном месте, вдали от детей.

## ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

### Общая безопасность

- Внимательно прочитайте инструкцию перед использованием прибора.
- Сохраните эту инструкцию, на случай обращения к ней в будущем.
- Используйте прибор по его прямому назначению. Не используйте прибор для других целей, описанных ниже в этой инструкции.
- Присматривайте за детьми, чтобы они не играли с прибором.
- Устройство не предназначено для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими и умственными способностями, или без необходимого опыта и знаний, за исключением использования прибора под присмотром человека отвечающего за безопасность.
- Не используйте прибор при наличии каких-либо повреждений или дефектов. Его необходимо заменить у производителя или уполномоченного представителя.
- Не используйте прибор возле душа, ванной, бассейнов или других водных мест.
- Не погружайте прибор в воду или любые другие жидкости. Если это произошло, не доставайте прибор руками. Немедленно вытяните вилку из розетки. И больше не используйте этот прибор.

- Прибор предназначен для домашнего использования, использование персоналом кухни в магазинах, офисах, фермах, клиентами отелей и мотелей и т.п.

## ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТЬ

- Перед использованием всегда проверяйте на соответствие вольтаж на паспортной пластине наклеенной на приборе.
- Прибор не предназначен для управления с пульта дистанционного управления.
- Подключите прибор к заземленному разъему. Если необходимо то при помощи кабеля подходящего диаметра (по крайней мере 3x1мм<sup>2</sup>)
- Для дополнительной защиты, установите защитное устройство от удара электрическим током (RCD) с номинальным остаточным рабочим током, который не превышает 30мА.
- Удостоверьтесь, чтобы вода не попадала в разъемы основного кабеля и удлинителя.
- Кабель питания и удлинитель, должны лежать свободно.
- Кабель питания не должен свисать, чтобы предотвратить возможность зацепки за него.
- Храните кабель вдали от горячих и жирных поверхностей, острых краев.
- Не используйте прибор при наличии каких-либо повреждений кабеля питания или дефектов. Его необходимо заменить у производителя или уполномоченного представителя.
- Не тяните за кабель при выключении его из сети.
- Отключайте кабель питания из сети перед каждой сборкой/разборкой или очисткой/обслуживанием.

## ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДЛЯ СОКОВЫЖИМАЛКИ

- Не используйте прибор на улице
- Не используйте прибор во влажной среде.
- Устанавливайте устройство на устойчивую и ровную поверхность.
- Устанавливайте прибор на жаропрочные и брызгозащитные поверхности.
- Не устанавливайте прибор на варочные поверхности.
- Удостоверьтесь, что прибор не контактирует с легко воспламеняемым материалом.
- Храните устройство вдали от горячих источников. Не ставьте прибор на горячие поверхности или на открытое пламя.

- Руки должны быть сухими, при работе с прибором.
- Остерегайтесь острых частей. Не дотрагивайтесь к движущимся частям прибора.
- Храните устройство в сухом месте, убедившись, что дети не имеют доступа к нему.

**ставлять опасность для жизни, здоровья или имущества потребителя.**

Уполномоченный представитель производителя в Украине: Общество с ограниченной ответственностью «НАШ СЕРВИС», 04060, г. Киев, улица Щусева, дом 44, телефон 0444670859.

## **ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРОВОДАМ**

- Провода в основном проводе окрашена в соответствии со следующим кодом: BROWN - LIVE (коричневый - фаза); BLUE - NEUTRAL (синий - ноль)
- Если цветовое исполнение проводов на вашем приборе не соответствует цветовой маркировке на вилке, поступайте следующим образом: провод, который окрашен синим, нужно подсоединить к терминалу с меткой N (neutral) или к проводу черного цвета. Провод, который окрашен коричневым цветом, нужно подсоединить к терминалу с меткой L (live) или к проводу красного цвета.
- Если используется вилка 13Amp (BS1363), к ней должны быть установлены предохранители 13Amp (BS1362). Если используются другие вилки, должны быть установлены предохранители 13Amp или к вилке или к адаптеру или на распределительном щите.
- Прибор имеет двойную изоляцию и нет необходимости в его заземлении.

### **ВНИМАНИЕ**

Ни в коем случае не подключайте провода «Фаза» и «Ноль» к терминалу заземления.

### **ОТКАЗ ОТ ПРАВ**

Возможно внесение изменений; характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

ДСТУ IEC 60335-2-14:2006,  
ДСТУ CISPR 14-1:2004,  
ДСТУ CISPR 14-2:2007,  
ДСТУ IEC 61000-3-2:2004,  
ДСТУ EN 61000-3-3:2004

**Срок службы (годности) товара - 3 года.**

По окончании срока службы изделия вам необходимо обратиться в авторизованный сервисный центр для проведения профилактического обслуживания изделия и определения его пригодности к дальнейшей эксплуатации. Работы по профилактическому обслуживанию изделия и его диагностики выполняются авторизованными сервисными центрами на платной основе. Производитель не рекомендует продолжать эксплуатацию изделия по окончании срока службы без проведения его профилактического обслуживания в авторизованном сервисном центре, так как в этом случае изделие может пред-